

附件 B

表格二
申請區議會撥款
深水埗區議會

申請文件檔號(只由本處填寫) 180280

- ☒ 申請預留撥款 ☐ 區議會轄下委員會/工作小組的申請(如適用)
- ☐ 申請非預留撥款
- (請在適當空格加上✓號)

1. 建議活動的資料

- (A) 項目/活動名稱：第七屆全港運動會 - 深水埗區活動
- (B) 性質：*文娛康樂體育/節日慶典/其他(請說明) *請刪去不適用者
- 第七屆全港運動會將於 2019 年 4 月至 6 月舉行，現需要組織深水埗
- (C) 目的：區代表團參賽，包括訂製運動員比賽制服、啦啦隊服飾、用品及訓練事宜等等。
- (D) 推行日期及時間：2018 年 10 月 1 日至 2019 年 3 月 8 日
- *上午/下午_____時至*上午/下午_____時 *請刪去不適用者
- (E) 策劃/籌備期：2018 年 10 月至 2019 年 3 月
- (F) 申請撥款額：48,000 元
- (G) 舉辦地點：於康文署轄下不同體育場地進行
- (H) 內容：組織深水埗區代表團參加第七屆全港運動會，包括有田徑、羽毛球、籃球、5 人足球、游泳、乒乓球、網球及排球八個項目代表隊以及派出一隊啦啦隊。並安排代表團出席開幕禮、閉幕禮，招待本區居民參加開幕禮等等。
- (I) 對象：*區內居民/長者/青少年/其他(請說明)深水埗區運動員、啦啦隊及本區居民。 *請刪去不適用者
- (J) 預計參加人數/觀眾人數：運動員 130 人、啦啦隊 35 人、深水埗區居民 100 人、嘉賓 20 人及工作人員 15 人。
- (K) 宣傳和推廣方法：懸掛直旗/橫額
- (L) 預計效益/成果：(請建議可量化的表現指標和進度指標(如適用))
- (1) 預計此項活動會得到區內體育愛好者支持，有助提倡地區運動風氣。
- (2) 藉著參加大型體育比賽，參賽者可與其他運動員進行技術交流。
- (3) 招待本區居民參加開幕禮以增加社區和諧及歸屬感。

(M) 工作計劃/推行時間表：

行動	時間表
購買參賽用品及安排交通運輸	2018 年 10 月至 2019 年 3 月

(N) 公開售票日期及時間(如適用)：不適用 (票價：不適用)(O) 門票分配安排(如適用)：不適用

2. 主辦者/機構基本資料

(A) 主辦者/機構名稱：(中文) 深水埗體育會有限公司

(英文) Sham Shui Po Sports Association
Limited

(B) 註冊地址：

通訊地址：

(如與註冊地址不同)

(C) 電話號碼： 傳真號碼：

(D) 本機構是：

☒ 根據《香港法例第 32 章公司條例》註冊的機構(請付上有關證明文件)

☒ 為深水埗區的利益而成立，並擁有自主權的團體。

(E) 負責人員

主辦者/機構的獲授權人1	活動的指定負責人2
姓名：(中文)* (英文)	姓名：(中文)* (英文)
職位：	職位：
聯絡電話號碼：	聯絡電話號碼：(內部用)2361 1311
傳真號碼：	傳真號碼：
電郵地址：	電郵地址：
*請刪去不適用者	*請刪去不適用者

¹ 獲授權人指代表主辦者/機構申請區議會撥款並簽署申請表的人。

² 指定負責人是活動的聯絡人，可核實與區議會撥款發還款項有關的單據和證明文件。獲授權人和指定負責人可以是同一人。兩者如**非**同一人，請指定負責人亦簽署申請表。

³ 活動的指定負責人提供的聯絡電話號碼(公開用)將上載至深水埗區議會網頁，供公眾人士參考。

3. 合辦/協辦者或機構的資料(適用於與其他機構/區議會合辦/協辦的活動)

合辦/協辦機構資料 (請註明合辦/協辦機構)	簡述合作或支援的性質和形式
1. 合作形式: <u>合辦/協辦</u> (*請刪去不適用者) 機構名稱: <u>康樂及文化事務署</u> 聯絡人姓名: _____ 電話號碼: _____ 傳真號碼: _____ 電郵地址: _____	協助組織深水埗區代表團參加第七屆全港運動會，並安排代表團出席誓師大會、開幕禮及閉幕禮，招待本區居民參加開幕禮及閉幕禮等等。

☐ 如以支票發放款項，請填寫支票抬頭人[#]：

中文名稱：_____

英文名稱：_____

☒ 如貴機構已授權政府把款項直接存入貴機構銀行帳戶，請提供庫務署領款人號碼[#] (Creditor Reference No.)：_____

[#]必須為主辦者/機構或合辦者/機構，而機構必須為非牟利。

4. 開支預算和現金流量預測

(A) 收支預算表

預算收入 (如適用)	數目 (i)	單價 (元) (ii)	總額 (元) (iii)=(i)x(ii)
參加者費用 ⁴	-	-	-
內部資源	-	-	-
贊助和捐贈	-	-	-
其他(請說明：_____)	-	-	-
預算收入總額(a)			-

⁴ 由政府部門或民政事務總署人員代區議會或區議會/民政事務處轄下委員會/工作小組推行的活動，來自參加者費用的收入(如有的話)，不應在本項具列，而應另行於第 6 部分開列，該等收入須視作政府收入，不應回撥用以資助活動。

第七屆全港運動會 - 深水埗區活動

	預算開支 ⁵	數目 (i)	單價 (元) (ii)	總額 (元) (iii)=(i)x(ii)	非標準項目或 超越附件 A 準 則規定的詳細 理由(可另紙 書寫)	(只供本處填寫)				
						標準開支	相比標準 開支			區議會 核准數額
							高	低	同	
1	啦啦隊服飾	-	-	12,000-	包括：外套、衫 裙、絲襪、頭飾 等。為參與第七 屆全港運動會 - 深水埗區活動的 健兒打氣。	非標準項目 無標準開支 註一				
2	啦啦隊用品	-	-	2,500-	訓練及表演用的 化妝品、絲帶、 草球及道具等	非標準項目 無標準開支				
3	啦啦隊教練時薪	30 小時	#525-	15,750-	參與第七屆全港 運動會 - 深水埗 區活動，為啦啦 隊提供訓練。	每小時\$250 最高資助額 \$4000 註二 項目 3 及 5 合共 申請\$20310	✓			
4	啦啦隊助教時薪	30 小時	#350-	10,500-	參與第七屆全港 運動會 - 深水埗 區活動，協助教 練訓練啦啦隊。	非標準項目 無標準開支 註三				
5	教練時薪	15 小時	*304	4,560-	為參與第七屆全 港運動會 - 深水 埗區活動的健兒 提供訓練。	每小時\$250 最高資助額 \$4000 註二 項目 3 及 5 合共 申請\$20310	✓			
6	攝影師連沖曬相 片(由外判承辦)	-	-	1,500-	僱用專業攝影師	非標準項目 無標準開支				
7	茶點	80	10	800-	參與第七屆全港 運動會 - 深水埗 區活動，誓師大 會當日，招待嘉 賓、運動員及啦 啦隊，約 80 人享 用。	每人\$10 上 限\$3000			✓	
8	雜項	-	-	390-		不多於核准 額 10%				
預算開支總額(b)				48,000	區議會核准款額合共					
					區議會核准預支款額					

備註： #中國香港啦啦隊總會指定收費，主教練時薪為港幣每小時 525 元；助教時薪為港幣每小時 350 元。
 *第七屆全港運動會所聘請的教練必需為高級教練資格，教練時薪是根據康文署的規定，為港幣每小時 304

申請區議會撥款的款額 (c) = (b) - (a)	48,000
-----------------------------------	---------------

註一: 為代表地區參加區際／地區體育比賽的參加者購置運動制服 (不包括運動鞋)的費用。制服費用一般不應超過每人 300 元。

註二: 超過最高資助額需提供理據證明活動的需要。

註三:不得低於法定最低工資，並需確保依例繳交強積金供款。

⁵ 撥款如用以購置資本物品，申請者須在第 6 部分填報曾否以區議會撥款購置資本物品。如有的話，須隨申請表一併遞交有關的設備記錄冊/物品記錄表副本。

(B) 現金流量預測(如適用)

	預計現金流量				
	第一年(元)		第二年(元)		總額 (元)
	第一至 六個月	第七至十 二個月	第一至 六個月	第七至十 二個月	
(a)收入	-	-	-	-	-
(b)開支	-	-	-	-	-
淨現金流量 需求((b) – (a))	-	-	-	--	-

(C) 預支款項需求⁶ (只適用於非政府機構)

年度	須預支款項的日期	所需款額(元)和用途
第一年	活動前一個月	14,400.00(籌備活動之用)
第二年	_____	_____

5. 申請區議會撥款的記錄

- ☐ 這是主辦者/機構首次申請區議會撥款
☒ 主辦者/機構曾申請區議會撥款
☐ 但不獲批准。
☒ 並獲得批准。在過去五年內，新近的三次申請(如有的話)，資料如下：

活動名稱	活動日期	獲批款額(元)	活動編號
1.深水埗區足球隊參與足球總會聯賽及集訓	19/7/2018-28/2/2019	460,000	180180
2.深水埗區懸掛國慶彩旗及國慶橫額	1/9/2018-31/10/2018	60,500	180218
3.深水埗區慶祝國慶嘉年華	29/9/2018	90,200	180219

⁶ 第一年的預支款項將在活動獲批核後發放。如隨後幾年需要預支款項推行活動，應重新申請。

6. 其他資料

請在下方列明任何其他與建議活動相關並應在審批申請時考慮的資料。
無

7. 其他資助途徑

請註明如申請被拒絕或核准活動撥款額少於申請金額，將如何取得經費進行建議的活動。

(A) 其他收入來源

- ☐ 內部資源
- ☐ 贊助和捐贈
- ☐ 增加參加者費用
- ☐ 其他(請註明) _____

(B) ☒ 取消活動

(C) ☐ 其他(請註明) _____

8. 申請機構聲明及同意書

- (A) 本人謹此聲明，在本申請書填報的所有資料均真確無誤。本人明白如填報的資料不確，申請將當作無效。此外，區議會將停止發放核准撥款，而已支付的款項也須全數退還政府。本人並明白政府可保留權利，追討多付或以欺詐手段獲得的區議會撥款。該等款項會視作虧欠政府的民事債項。
- (B) 本人謹此同意及接納政府可使用本申請書內的資料審批申請，資料也會供進行評估研究以及訓練/經驗交流研討會之用。此外，本人同意及接納，如申請獲接納並得到資助，政府可將申請書內及日後提交的報告內的資料(包括但不限於有關本機構的資料及本計劃的詳情)公開讓公眾查閱以及公布。本人也同意向公眾表明本計劃獲得區議會資助，並承諾會在與計劃有關的所有宣傳物品和活動上，展示區議會的名稱，並盡可能展示區議會的徽號。
- (C) 本人已閱讀並明白《深水埗區議會社區參與計劃撥款準則》以及資助條款及條件。本人同意，如獲得區議會撥款資助，當會遵守上述文件所載的規定。

主辦者/機構認可簽署：_____

簽署人姓名(正楷)：_____

職位：_____

日期：_____ 21 AUG 2018

活動的指定負責人簽署[#]：_____

簽署人姓名(正楷)[#]：_____

職位[#]：_____

日期[#]：_____ 21 AUG 2018

2016年2月版 主辦者/機構認可印鑑

[#]活動的指定負責人如**非**主辦者/機構認可簽署人，
請簽署/填寫此欄。

合辦者/機構認可簽署：_____

簽署人姓名(正楷)：_____

職位：_____

日期：_____

合辦者/機構認可印鑑

以 備 回 郵 用	聯絡人姓名：_____	聯絡人姓名：_____
	機構名稱：_____	機構名稱：_____
	地址：_____	地址：_____

2016 年 2 月版

(一) 查詢區議會撥款申請

1. 如對深水埗區議會社區參與計劃的撥款申請有任何查詢，請與下述辦事處聯絡：

深水埗區議會秘書處

2150 8101

(電話號碼)

(二) 個人資料用途聲明

1. 在本表格內提供的個人資料，民政事務總署會用於處理與運用區議會撥款有關的事宜，以及推廣社區參與活動和鼓勵市民參與社區事務。
2. 貴機構在本表格內提供的個人資料可能會向政府其他部門、局及其他有關人士和團體披露，供用作上文第 1 段所述用途。
3. 貴機構的負責人員有權根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)查閱和更正已提供的個人資料。查閱權包括取得本表格內關於資料當事人個人資料的副本。
4. 如對使用本表格收集的個人資料有任何查詢(包括查閱和更正資料)，請與下述人員聯絡：

深水埗民政事務處總務秘書

(負責人員職銜)

深水埗民政事務處

2150 8125

(電話號碼)

2016 年 2 月版